

# Zec

## Chapter 3

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1	וַיִּרְאֵנִי	אֶת-	יְהוֹשֻׁעַ	הַכֹּהֵן	הַגָּדוֹל	עִמָּד	לְפָנַי	מִלְאָךְ	יְהוָה	וְהַשָּׁטָן	עִמָּד
	اور- دکھایا- مجھے	کو-	یہوشع	کابن	اعظم	کھڑا	سامنے	فرشتے- کے	یہوواہ- کے	اور- شیطان	کھڑا
	<a href="#">H7200</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3091</a>	<a href="#">H3548</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H5975</a>	<a href="#">H4397</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7854</a>	<a href="#">H5975</a>	

عَل-  
پر-  
اُس- کے- دائیں  
مخالفت- کرنے- کو  
[H7853](#)  
[H3225](#)

دائیں کے اُس لئے کے لگانے الزام پر اُس ابلیس اور تھا، کھڑا سامنے کے فرشتے کے رب وہ دکھایا۔ کو یسوع اعظم امام میں رویا مجھے نے رب بعد کے اس تھا۔ گیا بو کھڑا ہاتھ

2	וַיֵּאמֶר	יְהוָה	אֶל-	הַשָּׁטָן	יְנִיעַר	יְהוָה	בְּךָ	הַשָּׁטָן	וַיִּנְעַר	יְהוָה	בְּךָ	הַבְּחָר
	اور- کہا	یہوواہ- نے	سے-	شیطان	ڈانٹے	یہوواہ	تجھے	شیطان	اور- ڈانٹے	یہوواہ	تجھے	جو- چُنتا- ہے
	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H7854</a>	<a href="#">H1605</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H7854</a>	<a href="#">H7854</a>	<a href="#">H1605</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0977</a>	

בִּירוּשָׁלַם  
یروشلم- کو  
کیا- نہیں  
یہ  
لکڑی  
بجائی- ہوئی  
آگ- سے  
[H3389](#)  
[H3808](#)  
[H2088](#)  
[H0181](#)  
[H5337](#)  
[H0784](#)

اُس ہے، گیا بچ بال بال تو آدمی یہ ہے! ڈانٹتا تجھے وہ لیا چن کو یروشلم نے جس رب ہے! کرتا ملامت تجھے رب ابلیس، اے فرمایا، سے ابلیس نے رب ہے۔ گئی لی چھین سے میں آگ بھڑکتی جو طرح کی لکڑی

3	וַיְהוֹשֻׁעַ	הָיָה	לְבָשׁ	בְּנֵדִים	צוֹאִים	וְעִמָּד	לְפָנַי	הַמְּלָאָךְ:
	اور- یہوشع	تھا	پہنا- ہوا	کیڑے	میلے	اور- کھڑا	سامنے	فرشتے- کے
	<a href="#">H3091</a>	<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H3847</a>	<a href="#">H6674</a>	<a href="#">H5975</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H4397</a>	

تھا۔ کھڑا سامنے کے فرشتے ہوئے پہنے کیڑے گندے یسوع

4	וַיַּעַן	וַיֵּאמֶר	אֶל-	הַעֲמֻדִים	לְפָנַי	לְאֶמְרָ	הַסִּירוּ	הַבְּנֵדִים	הַצֹּאִים	מֵעֲלָיו
	اور- جواب- دیا	اور- کہا	سے-	کھڑے- ہوئے	اُس- کے- سامنے	کہتے- ہوئے	اُتارو	کیڑے	میلے	اُس- پر- سے
	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H5975</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H5493</a>	<a href="#">H6674</a>			

וַיֵּאמֶר  
اور- کہا  
اُس- سے  
دیکھ  
میں- نے- ہٹا- دیا  
تجھ- پر- سے  
تیری- بدکاری  
اور- پہناؤں- گا  
تجھے  
عمدہ- کیڑے  
[H0559](#)  
[H0413](#)  
[H7200](#)  
[H5771](#)  
[H3847](#)  
[H0853](#)  
[H4254](#)

کر دُور سے تجھ قصور تیرا نے میں دیکھ، ہوا، مخاطب سے یسوع پھر دو۔ اُتار کیڑے میلے کے اُس دیا، حکم نے فرشتے انہیں تھے کھڑے ساتھ افراد جو ہوں۔ دیتا پہنا کیڑے سفید شاندار تجھے میں اب اور ہے، دیا

5	וַאֲמַר	יְשִׁמוּ	צְנִיף	טְהוֹר	עַל-	רֹאשׁוֹ	וַיְשִׁימוּ	הַצְּנִיף	הַטְּהוֹר	עַל-
	اور- میں- نے- کہا	رکھیں	پگڑی	صاف	پر-	اُس- کے- سر	اور- رکھی	پگڑی	صاف	پر-
	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H6797</a>	<a href="#">H2889</a>	<a href="#">H6797</a>						

רֹאשׁוֹ  
اُس- کے- سر  
اور- پہنایا- اُسے  
کیڑے  
اور- فرشتہ  
یہوواہ- کا  
کھڑا- تھا  
[H3847](#)  
[H4397](#)  
[H3068](#)  
[H5975](#)

کا رب پہنائے۔ کیڑے نئے اُسے کر باندھ پگڑی صاف پاک پر سر کے یسوع نے انہوں چنانچہ باندھیں! پگڑی صاف پاک پر سر کے اُس وہ کہا، نے میں رہا۔ کھڑا ساتھ فرشتہ

וַיֵּדַע מַלְאָךְ יְהוָה בִּיהוֹשֻׁעַ לְאֹמֶר:   
 اور-تاکید-کی فرشتے-نے یہوواہ-کے یہوشع-سے کہتے-ہوئے   
 H4397 H3068 H3091 H0559

کہا، سے سنجیدگی بڑی نے اُس سے یسوع

7 כֹּה־ אֹמֶר יְהוָה צְבָאוֹת אִם- בְּדַרְכֵי יְהוָה וְאִם אֶת- מִשְׁמַרְתִּי   
 یوں- کہتا-ہے یہوواہ صباؤت اگر- میری-راہوں-میں چلے-گا اور-اگر کو- میری-ذمہ-داری   
 H3541 H0559 H3068 H1870 H3212 H0853 H4931

תְּשֹׁמֵר וְנִסְמָךְ אֶתְּהָא תְּדִין אֶת- בֵּיתִי וְנָם תְּשֹׁמֵר אֶת- חֲצָרִי   
 پورا-کرے-گا اور-بھی- ٹو عدالت-کرے-گا کا- میرے-گھر اور-بھی نگہبانی-کرے-گا کی- میرے-صحنوں   
 H8104 H1571 H1777 H0853 H1571 H8104 H0853

וְנִתְּנִי לְךָ מִהַלְכִים בֵּין הָעַמִּים הָאֵלֶּה:   
 اور-دوں-گا تجھے راہیں درمیان کھڑے-ہوئے اِن   
 H5414 H4108 H0996 H5975 H0428

میں پھر گا۔ کرے بھال دیکھ کی بارگاہوں کی اُس اور راہنمائی کی گھر میرے تو تو کر عمل پر احکام میرے کر چل پر راہوں میں میری ہے، فرماتا الافواج رب   
 گا۔ رکھوں قائم راستہ کا ہونے کھڑے میں حاضرین اور آنے یہاں لئے تیرے

8 שְׁמַע- נָא וְיִהְיוּשָׁע חֲכִיךָ הַגְּדוֹל אֶתְּהָא וְרַעֲיָה הַיְשָׁבִים לְפָנָיָךְ כִּי- אֲנִשִּׁי   
 سن- اب یہوشع کابن اعظم اور-تیرے-ساتھی بیٹھے-ہوئے تیرے-سامنے کیونکہ- آدمی   
 H8085 H4994 H3091 H3548 H7453 H3427 H6440 H0376

מִזֹּפֶת נִשְׁאֵר כִּי- הַגְּדוֹל מִבֵּית הַגְּבִי הַגְּבִי מִבֵּית אֶת- עֲבָדֵי צָמַח:   
 نشانی-کے ہیں کیونکہ- دیکھو-میں لاتا-ہوں کو- اپنے-خادم شاخ   
 H4159 H1992 H2009 H0935 H0853 H5650 H6780

آنے ہے کہلاتا کونپل جو کو خادم اپنے میں جب ہیں اشارہ طرف کی وقت اُس کر مل بھائی امام تیرے بیٹھے سامنے تیرے اور تو سن! یسوع، اعظم امام اے   
 گا۔ دوس

9 וְכִי הִנֵּה הָאֶבֶן אֲשֶׁר נִתְּנִי לְפָנָיָךְ יְהוֹשֻׁעַ עַל- אֶבֶן אַחַת שְׁבַעָה עֵינַיִם   
 کیونکہ دیکھو پتھر جو میں-نے-رکھا سامنے یہوشع-کے پر- پتھر ایک سات آنکھیں   
 H2009 H0068 H5414 H6440 H3091 H0068 H0259 H7651

הַגְּבִי דִּיכְהוּ-מִיִּם מִפְתָּח אֲס-כִי-כְנֵדֶ-כָּרִי פִתְחָה נָאִם יְהוָה צְבָאוֹת וּמִשְׁתֵּי אֶת- עֲזָרָה הָאֶרֶץ-   
 دیکھو-میں کندہ-کرتا-ہوں اُس-کی-کندہ-کاری فرماتا-ہے یہوواہ صباؤت اور-مٹاؤں-گا کو- بدکاری زمین-   
 H2009 H6603 H5002 H3068 H4185 H0853 H5771 H0776

הָיָא אֲס- מִי-דֵן אֶחָד:   
 اُس میں-دن ایک   
 H1931 H3117 H0259

ہی ایک کے کر کندہ کتبہ پر اُس میں ہے، فرماتا الافواج رب ہیں۔ آنکھیں سات پر پتھر ہی ایک اُس ہے۔ رکھا سامنے کے یسوع نے میں جو جوہر وہ دیکھو   
 گا۔ دوس مٹا گناہ کا ملک اِس میں دن

10 בָּיִם תְּחִתָּא נָאִם יְהוָה צְבָאוֹת תְּקִרְאוּ אִישׁ לְרֵעֵהוּ אֶל- תְּחִתָּא נָפְן   
 میں-دن اُس فرماتا-ہے یہوواہ صباؤت تم-بلاؤ-گے ہر-آدمی اپنے-پڑوسی-کو کی-طرف- نیچے انگور   
 H3117 H1931 H5002 H3068 H7121 H0376 H7453 H0413 H8478 H1612

וְאֶל- תְּחִתָּא תֵּאָנְה:   
 اور-کی-طرف- نیچے انجیر   
 H0413 H8478 H8384

ہے۔ فرمان کا الافواج رب یہ ہے۔ دو دعوت کی بیٹھنے میں سائے کے درخت کے انجیر اپنے اور بیل کی انگور اپنی کو دوسرے ایک تم دن اُس